



I COMMERCANTI
CENTRO STORICO

I commercianti di Castiglion Fiorentino (centro storico)

Nella serie fotografica intitolata 'I commercianti di Castiglion Fiorentino' la disegnatrice grafica Tineke Wieringa da un'immagine del ceto medio autentico.

Gli arredamenti e i proprietari vengono uniti nelle foto di negozi, botteghe, bar e ristoranti che sono ancora in uso, nuovi, oppure ormai spariti.

I commercianti si trovano dentro le mura della città di Castiglion Fiorentino.

Le foto mostrano tra l'altro una generazione decisa in ambienti magnifici ed autentici, così naturale che non ci rendiamo conto della transitorietà di tutto ciò.

www.orzale.it www.studiottw.nl

De middenstanders van Castiglion Fiorentino

In de serie middenstanders van Castiglion Fiorentino brengt grafisch ontwerper Tineke Wieringa de authentieke middenstand in beeld.

Interieurs, exterieurs en eigenaars worden samengebracht in foto's van winkels, werkplaatsen, café's en restaurants die deels nog in gebruik zijn, deels verdwenen zijn en deels nieuw zijn. De middenstanders bevinden zich binnen de stadsmuren van Castiglion Fiorentino (het historisch centrum) gelegen in de provincie Arezzo in Italië.

De foto's tonen onder andere een vastberaden generatie in schitterende authentieke in- en exterieurs, zo vanzelfsprekend, dat we ons niet realiseren dat het opeens voorbij kan zijn.